

**Zeitschrift:** Schweizer Ingenieur und Architekt  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 103 (1985)  
**Heft:** 51/52

## **Sonstiges**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizer Ingenieur und Architekt

Schweizerische Bauzeitung

Verlags-AG der Akademischen-technischen Vereine

103. Jahrgang 19. Dez. 1985 Heft 51/52 / 85 Erscheint wöchentlich

## Redaktion

### «Schweizer Ingenieur und Architekt»

Rüdigerstrasse 11  
Postfach 630, 8021 Zürich  
Tel. 01/201 55 36

**Redaktoren:**  
Balthasar Peyer,  
leitender Redaktor  
Dr. sc. techn. ETH/SIA

Bruno Odermatt,  
dipl. Arch. ETH/SIA

Hans U. Scherrer,  
dipl. Ing. ETH/SIA

**Druck:**  
Offset + Buchdruck AG, Zürich

Nachdruck von Bild und Text,  
auch auszugsweise, nur mit schrift-  
licher Zustimmung der Redaktion  
und mit genauer Quellenangabe.

## Abonnemente

**Schweiz:**  
1 Jahr Fr. 166.—  
½ Jahr Fr. 86.50  
Einzelnummer Fr. 6.50

**Ausland:**  
1 Jahr Fr. 179.—  
½ Jahr Fr. 93.—  
Einzelnummer Fr. 7.50

**SIA-Normen und Dokumen-  
tationen** sind nur erhältlich  
beim **SIA-Generalsekretariat**  
Selnaustrasse 16, Postfach,  
8039 Zürich, Tel. 01/201 15 70

Postcheck: «Schweizer Ingenieur  
und Architekt», 80-6110 Zürich

Ermässigte Abonnemente für  
Mitglieder des GEP, des BSA, der  
ASIC, des STV und für Studenten

Bestellungen für Abonnemente  
und Einzelnummern sowie Adress-  
änderungen von Abonnements  
an die Redaktion; Adressänderun-  
gen von SIA-Mitgliedern an das  
SIA-Generalsekretariat

## Anzeigenverwaltung

**IVA**

### IVA AG für internationale Werbung

Hauptsitz:  
Mühlebachstrasse 43  
8032 Zürich  
Tel. 01/251 24 50

Filiale Lausanne:  
Pré-du-Marché 23  
1004 Lausanne  
Tel. 021/37 72 72

## zum Titelbild



**Tonziegel – natürliche  
Schönheit**

Der Tonziegel ist in unseren  
Klimazonen die natürlichste

Bedachung. So, wie das Dach  
Symbol für das ganze Haus ist,  
ist der Tonziegel in unserer Kul-  
tur Symbol für das Dach.

Der Tonziegel ist ein lebendiges,  
natürliches Produkt, das mit  
neuezeitlichen Methoden herge-  
stellt wird. Die verschiedenen  
Formen und Farben der Tonziegel  
erfüllen alle bautechnischen  
und architektonischen Anforderun-  
gen.

Tonziegel – jetzt kurzfristig lie-  
ferbar.

Schweizerische Ziegelindustrie  
Postfach 217, 8035 Zürich

### Offizielles Organ:

Schweizerischer Ingenieur- und  
Architektenverein (SIA)

Gesellschaft Ehemaliger Studie-  
render der ETH Zürich (GEP)

Schweizerische Vereinigung  
Beratender Ingenieure (ASIC)

## Inhalt

### Zeitfragen

Wieviel Zeit braucht der Mensch? Von *B. Peyer* 1255

### Architektur

Architektur in ganzheitlicher Sicht. Von *Werner Jaray*,  
Zürich 1256

### Materialprüfung

Kunststoffsanierte Holzbauteile unter schwingender  
Beanspruchung. Von *Ulrich A. Meierhofer*, Dübendorf 1260

### ETH Zürich

50 Jahre Institut für Strassen-, Eisenbahn- und Felsbau an  
der ETH Zürich 1264

Zum Rücktritt von Prof. Hans Grob. Von *H. Hauri*,  
Zürich 1264

Ansprüche des Strassenbaus an Lehre und Forschung 1265

Die Arbeiten des ISETH-Institutes 1266

### Weiterbildung

Illustration von Vorträgen. Von *J.P. Cornaz*, Basel, und  
*H. Grob*, Winterthur 1268

### Wettbewerbe

Turn- und Mehrzweckhalle mit Zivilschutzanlagen in  
Bondo GR (A). Hôpital d'Arrondissement de Sierre VS (A).  
Comune di Mendrisio TI: Interventi nel centro (A). Ideen-  
wettbewerb Kirchgasse in Unterseen BE (A). Motorfahr-  
zeugkontrolle, Untersuchungsgefängnis in Vaduz FL (A).  
Pfleheim Kriens LU (A). Altersheim Steig in Schaff-  
hausen, Überarbeitung (E). Erweiterung des Stadttheaters  
Schaffhausen (E). Nouvel habitat économique en milieu  
urbain, Genève (E). Liechtensteinische Landesbank (A) 1269

### Preise

Emch-Preis 1985 1271

### Normenwesen

Betonstahl IV (Armierungsnetze) nach Norm SIA 162 1272

### SIA-Mitteilungen

Neue Mitglieder im SIA 1273

### SIA-Fachgruppen

FBH: Vorschau zum Spannbeton-Kongress in New Delhi 1274

FIB: Engelberger Tagung vom 23./24.1.1986 1274

### SIA-Sektionen

Zürich: Einblick in die Natur durch Beobachtung der  
Wärmebewegung. Bahn 2000 (Vorträge) 1274

### Jahresinhaltsverzeichnis 1985

Beilage

### B-Seiten

B 197-200

## Im nächsten Heft

Wärmeverbrauch des Wohnsektors  
(Änderungen vorbehalten)

## Ingénieurs et architectes suisses

Adresse: En Bassenges, 1024 Ecublens, Tél. 021 / 47 20 98

No 25/1985

**Tableau des concours** B 125

**Carnet des concours** B 126

**Industrie et technique**  
B 126, 474, B 129

**Produits nouveaux** B 127, B 131

**Bibliographie** B 128, 474

**Gestion énergétique**  
Histoire du coefficient  
k de transmission de cha-  
leur par *August P. Weber* 463

### Energie solaire

Le solaire passif: mode  
passagère ou technique  
d'avenir?, par *André Faist* 466

**Actualité** 468, 471

### Gestion énergétique

Economies d'énergie:  
l'heure est venue de  
déréglementer!  
par *Olivier Barde* 469